



burnout, fail, impacter, OMG, poutrer, think tank, twister, et autres *webzine*... si nous entendons être de vrais *hypes* capables de prendre le *lead*. Nous pouvons aussi nous atteler à transcrire tous ces termes, venus du « globish » et du numérique, dans « notre » français courant. Et ce n'est pas si malaisé : dénigrement, remue-ménages, épuisement, raté, affecter, OMD (oh mon Dieu), démolir, groupe de réflexion, déformer et magazine de l'internet branché et décideur. Moyennant quoi, nous souhaitons d'être gagnant (*winner*) et *bancable* à l'amical (*friendly*) auteur de cet ouvrage devenu si nécessaire (*must have*) auquel nous donnons (fût-ce à tort ?) notre assentiment (nous le *plussoyons*). N. V.



LANGUE ET SCIENCE, d'Alain Bentolila et Yves Quéré

Plon, 2014, 216 p., 15,90 €

Deux grands esprits contemporains, un linguiste et un physicien, ont collaboré avec pertinence et autorité pour nous démontrer que, loin d'être antinomiques, langue et science sont deux sœurs jumelles inséparables et complices. Ils s'adressent aux parents, grands-parents, enseignants, à tous les citoyens curieux de notre XXI^e siècle qui aime la précision du langage et l'intégrité de la pensée. Un de leurs objectifs : donner à nos enfants le goût des mots et le désir de savoir. Ils souhaitent que la priorité de l'école soit : « Lire, écrire, compter, et raisonner. » Ils nous énumèrent : dix choses à dire aux enfants sur la langue, dix sur la science et les dix principes de *La main à la pâte*, passionnante entreprise de rénovation de l'enseignement de la science à l'école. Index des noms propres. N. V.

À signaler :

- FRANÇAIS PARLÉ DE CÔTE D'IVOIRE, d'Athanase Abou Ahouzi (L'Harmattan, 2014, 358 p., 37 €).
- 365 EXPRESSIONS LATINES EXPLIQUÉES, de Paul Désalmand et Yves Stalloni (Chêne, 2014, 288 p., 15,90 €).
- PETIT ABÉCÉDAIRE DE LA GRANDE GUERRE, de Jean-Pierre Colignon (Le Courrier du Livre, 2014, 192 p., 14,90 €).
- À paraître : LE CHAMPAGNE !, de Jean Pruvost (Honoré Champion, « Champion les mots », 2014, 9,90 €).

- J'ÉCOUTE PARLER NOS GENS !, de Claude Lagacé (Les Éditions GID, 2014, 136 p., 20,10 €, 17,95 \$).
- LA VÉRITABLE ORIGINE DES PLUS BEAUX APHORISMES, de Dominique Noguez (Payot, 2014, 238 p., 15 €).
- CHIENNE DE LANGUE FRANÇAISE !, de Fabian Bouleau (Points, 2014, 64 p., 3,10 €).
- Aux éditions Larousse, 2014 (96 p., 5 €) : CONTREPÈTERIES, de Jacques Antel et CALEMBOURS, de Marc Hillman et Pierre Chaland.
- ÉPIGRAMMES, d'Ambrose Bierce (traduit par Thierry Gilybœuf) (Éditions Allia, 2014, 64 p., 3,10 €).
- LES EXPRESSIONS LES PLUS TRUCULENTES DE LA LANGUE FRANÇAISE, de Daniel Lacotte (Larousse, 2014, 256 p., 12,90 €).
- LA COMPARAISON ET SON EXPRESSION EN FRANÇAIS, de Catherine Fuchs (Ophrys, 2014, 180 p., 18 €).
- LES MOTS PRÉFÉRÉS DES INTERNAUTES, de Guillaume Terrien, illustrations de Pouch (Zeugmo, 2014, 132 p., 15 €).
- LES 1001 EXPRESSIONS PRÉFÉRÉES DES FRANÇAIS, de Georges Planelles (L'Opportun, 2014, 1172 p., 14,90 €).
- TRADUCTEUR, AUTEUR DE L'OMBRE, de Carlos Batista (Arléa, 2014, 116 p., 7 €).
- LES BAGATELLES DE LA PORTE. PRÉCIS DES PRÉLIMINAIRES AMOUREUX, d'Agnès Pierron (Fayard/Pauvert, 2014, 326 p., 18 €).
- CHANSONS ET TEXTES DROLATIQUES DE SALLE DE GARDE, du docteur Pierre-Louis Choukroun, illustrations d'André Patlajean (Éditions du Dauphin, 2013, 272 p., 23 €).